

PARISH OF ALL SAINTS – TODOS LOS SANTOS

CLERGY / CLERO

Rev. Diego A. Jiménez, Pastor
Rev. Andres F. Galeano, Parish Vicar
Msgr. Ronald A. Ferraro (Senior Priest)
Rev. Paul J. Pace (Senior Priest)
Deacons: Alex Lopez, Edwin Lopez,
and Angelo Moriello
Senior Deacons: Gaspard LeBlanc
and Paul Iadarola



CONNECT WITH US / CONCÉTATE

OFFICE:

515 S. Main Street, Waterbury, CT 06706
(203)756-4439 | Fax: (203)754-3244

Monday - Thursday 9:00 AM to 4:00 PM

Email: parishoffice@allsaintswtby.org

Website: allsaintswtby.org

Follow us on Facebook & YouTube

Our Lady of Lourdes Church
309 South Main Street, Waterbury,
Monday - Saturday | 8:00 AM
Saturday Vigil | 4:00 PM
Sunday | 7:30 AM

"THREE WORSHIP SITES - ONE PARISH"

Saint Francis Xavier Church
625 Baldwin Street, Waterbury
Thursday | 9:00 AM
Saturday Vigil | 4:00 PM
Sunday | 9:30 AM

Shrine of Saint Anne
515 South Main Street, Waterbury
Monday - Friday | 6:30 PM | Spanish
Saturday Vigil | 6:00 PM | Spanish
Sunday | 10:30 AM | English
Sunday | 8:30 AM & 12:30 PM | Spanish

CHAPEL (Shrine of Saint Anne) Monday - Wednesday | 9 AM | English

SACRAMENTS & FAITH FORMATION

BAPTISM / BAUTISMO (203) 753-7370

Monthly- every first Sunday | 11:30 AM | Chapel (St. Anne)
Cada primer domingo del mes | 11:30 AM | Capilla (Sta. Ana)

RECONCILIATION / CONFESIÓN

Saturday 3:00 - 3:45PM ~ O.L. of Lourdes & St. Francis Xavier
Saturday 5:00 - 5:45PM ~ Shrine of St. Anne or by appointment

MATRIMONY / MATRIMONIO

Contact the office 6 months or more prior to the proposed wedding date. Couples should be actively practicing their faith.

Contacte la oficina al menos 6 meses antes de la propuesta fecha de boda.

ANOINTING OF THE SICK / UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Contact parish office at onset of illness.

RELIGIOUS FORMATION / FORMACIÓN RELIGIOSA

Grades K-8th | Grados K-8vo | Cynthia Santiago (203) 232-0466
Confirmation | Confirmación | David & Kimberly
Email: AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com

RCIA / RICA Angel Ruiz (203) 903-6237

For adults seeking to receive the sacraments or become Catholic
Para cualquier persona interesado en convertirse en católico, o desee completar los sacramentos.

O
c
t
o
b
e
r

8

2
0
2
3



27TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

"The stone that the builders rejected has become the cornerstone." - Mt 21:42ab

MINISTRIES | MINISTERIOS

CHOIR PRACTICE

4PM & 10:30AM Mass | Practice every Thursday at 7pm
(Summer hours) | Parish Center

HOLY NAME SOCIETY & LADIES OF SAINT ANNE SOCIETY

First Wednesday of the month at 6PM | Parish Center

KNIGHTS OF COLUMBUS

Steve Rice (203) 982-8878
Every Tuesday at 7PM | Rev. Paul Pace Family Center
(S.F.X. Church basement)

LADIES GUILD OF S.F.X.

Mary (203) 756-1667
First Tuesday of the month at 6:30PM in Xavier Hall

LEGION OF MARY OF S.F.X.

Monique (203) 758-4762
Mondays at 3PM in Xavier Hall | 109 Washington Street

ROSARY PRAYER MINISTRY

Tuesday-begin with 9AM Mass (Chapel) & Adoration
followed by fellowship in Parish Center. All welcome!

ULTREYA

English
Second Friday of the month at 7PM | Parish Center

YOUTH MINISTRY

Bi-weekly on Friday at 6PM | Parish Center

MINISTERIOS EN ESPAÑOL | SPANISH MINISTRIES

Ultreya: Martes - después de misa de 6:30PM

Mov. Juan 23: Miércoles - después de misa de 6:30PM

Círculo de Oración: Jueves 7PM - salón Xavier de la iglesia
St. Francis Xavier | 109 Washington Street

OUR LADY OF LOURDES MASS INTENTIONS

Saturday, October 7 - Our Lady of the Rosary

4:00 pm † Vita Ciaburri req by son Thomas Ciaburri

Sunday, October 8

7:30 am † Philip DeSena (1st Anniversary Memorial)

Monday, October 9 - St. Denis, Bishop & Companions, Martyrs;

St. John Leonardi, Priest

8:00 am All the Faithful Departed

Tuesday, October 10

8:00 am † Biase Izzzi req by Family

Wednesday, October 11 - St. John XXIII, Pope

8:00 am † Kay Lattanzio req by daughter Maryellen

Thursday, October 12

8:00 am † Shirley Corden

Friday, October 13

8:00 am All Saints Parish Family

Saturday, October 14 - St. Callistus I, Pope & Martyr; BVM

8:00 am † Anthony Dellorfano (30th Anniversary Memorial)
req by Family

4:00 pm † Charles Wujcik req by Family

Sunday, October 15 - Laity Sunday

7:30 am † Charles Baranowski (5th Anniversary Memorial) &
† Concepcion Bergoderi req by Family

SHRINE OF SAINT ANNE MASS INTENTIONS

Saturday, October 7 - Our Lady of the Rosary

5:00 pm Marian Procession/Procesión Mariana

6:00 pm Parish Family of All Saints-Todos los Santos

Sunday, October 8

8:30 am † Jorge Torres, Sr. & Jorge Torres, Jr. req by family

10:30 am † Arnulfo Arias (3rd Anniv.) req by wife & sisters

12:30pm † Francisco Antonio Liz req by Dolores Liz

Monday, October 9 - St. Denis, Bishop & Companions, Martyrs;

St. John Leonardi, Priest

6:30 pm † Julia Hortencia Tenecela, req by Fernanda Tenecela

Tuesday, October 10

6:30 pm † Monserrate Iraola req by children & grandchildren

Wednesday, October 11 - St. John XXIII, Pope

6:30 pm † Petra Gonzalez req by Batista & Gonzalez Families

Thursday, October 12

6:30 pm † Wisin M. Resto Rodríguez (1st Anniv.) & Joseph Raúl Ortiz
req by family

Friday, October 13

6:30 pm † Luis Santiago req by Arlene Santiago

Saturday, October 14 - St. Callistus I, Pope & Martyr; BVM

12:00 pm Anointing of the Sick /Uncion de los enfermos

6:00 pm † Julia Torres Martínez req by Ángela Torres

Sunday, October 15 - Laity Sunday

8:30 am † Francisco Pezo & Jorge Pezo req by family

10:30 am †

12:30pm † Andres & Teresa Vega req by family

SAINT FRANCIS XAVIER MASS INTENTIONS

Saturday, October 7 - Our Lady of the Rosary

4:00 pm † Dominic DiGiovancarlo req by Ginny & family

Sunday, October 8

9:30 am † James Macary (Birthday Memorial) req by Ann Macary

Thursday, October 12

9:00 am † Damaris Nieves Velazquez & Monserrate Santiago
req by Doria Velazquez

Saturday, October 14 - St. Callistus I, Pope & Martyr; BVM

4:00 pm

Sunday, October 15 - Laity Sunday

9:30 am All Saints Parish Family

CHAPEL MASS INTENTIONS (SAINT ANNE)

Monday, October 9 - St. Denis, Bishop & Companions, Martyrs;

St. John Leonardi, Priest

9:00 am † Marilyn Angelillo req by Angela Lastra

Tuesday, October 10

9:00 am Rita Parenteau (Health) req by Pat Casey

Wednesday, October 11 - St. John XXIII, Pope

9:00 am

POPE FRANCIS PRAYER INTENTION FOR OCTOBER

For the Synod

We pray for the Church, that she may adopt listening and dialogue as a lifestyle at every level, and allow herself to be guided by the Holy Spirit towards the peripheries of the world.

Prayer Line / Petición de Oración

Josefina Luis: 203-597-1601 or 203-217-2916

Mary Beth: 203- 753-6720 **Bob:** 203-573-0032

Diacono Martin Quintero: 908-422-4106

Rosa de Quintero: 908-365-9888

EUCHARISTIC ROSARY CONGRESS

**Experience the Eucharistic Revival – Encounter Jesus Now!
His joy, healing and hope are available
24/7 during this event!**



- Seven days of around-the-clock Eucharistic Adoration and Hourly Rosary prayed simultaneously in dioceses throughout the United States

- A Catholic call to help establish peace in our cities, nation, and world and to console the hearts of Jesus and Mary in a spirit of reparation

- A powerful opportunity for prayer and renewal for you, your family, your friends, your parish

Saturday, October 7 - Waterbury - Basilica of the Immaculate Conception

Opening Mass 4:15 pm – Followed by Adoration until Benediction Sunday 4:00 pm

Sunday, October 8 - Griswold - Friary of Our Lady of Guadalupe

Adoration 4:00 pm until closing Mass Monday 7:00 am

Monday, October 9 - Forestville - Church of St. Matthew

Opening Mass 7:30 am – Followed by Adoration until Benediction Tuesday 5:00 pm

Tuesday, October 10 - Enfield - St. Jeanne Jugan Parish/ St. Martha Church

Adoration 6:00 pm until closing - Traditional Latin Mass Wednesday 7:00 pm

Wednesday, October 11 - New Haven - Bl. Michael McGivney Parish/St. Joseph Church

Opening Mass 5:00 pm – Followed by Adoration until Benediction Thursday 4:30 pm

Thursday, October 12 - Ansonia - Holy Rosary Church

Opening Mass 5:00 pm – Followed by Adoration until Benediction Friday 1:00 pm

Friday, October 13 - Hartford - Cathedral of St. Joseph

Adoration 1:00 pm until Benediction 6:30 pm
Eucharistic Rosary Congress Closing Mass 7:00 pm

CONFIRMATION REGISTRATION**LIMITED SEATING - STUDENTS AGES 14-16**

The Confirmation Program is only for children of REGISTERED parishioners. Please register in advance, forms available in the parish office and church entrance. This is a **TWO YEAR** program-no exceptions. Currently we will be accepting registrations for First Year only.

REGISTRATION: Sunday, Oct. 15 & Saturday, Oct. 21 Pastoral Center from 8:30 a.m. until 2:00 p.m.

⇒ ***NO REGISTRATIONS WILL BE ACCEPTED AFTER OCT. 21***

- * Both the parent and youth **must** be present at time of registration - no exceptions.
- * \$35 registration fee will be collected at time of registration.
- * A copy of the Baptism and First Communion Certificate is required when you register. You will not be permitted to register without these documents.

Year I classes start Sunday, November 5, 2023. The new incoming class will meet every Sunday from 8:30a.m. until 11:30a.m., attend Holy Mass and sit with the Confirmation Program. No cell phones or electronic devices allowed.

Any questions please contact David Rivera and Kimberly Annette Pabey-Rivera at:

AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com

STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE

- September 24 - 30 Collection

Offertory	8,280.00
Online	115.00
HOPES	2,925.00

Use Online Giving to keep up on offertory. Go to ***allsaintswtby.org*** and click on the Online Giving link, it's quick and easy. Your support throughout the year helps sustain our church.

We are very grateful for your financial support and donations received!

**ST. VINCENT DEPAUL MISSION ANNUAL WALK/RACE**

Join us on Saturday Morning, October 21st for **Walk in their footsteps -- Race for awareness**, the annual event presented by St. Vincent DePaul Mission of Waterbury.

The event will be held at the Piazza in front of City Hall, 235 Grand Street in Waterbury. The WALK is free for youth under 18 years of age and \$10/adult. Race entry is \$25. Walk Start Time is 10:00 a.m. and the Race Start Time is 11:00 a.m. The Awards Ceremony and Post Event Celebration is at Noon with complimentary tee shirts, hot dogs, ice cream & drinks for participants. For information and registration, visit www.svdpmmission.org or contact Francine at fnido@SVDPmission.org.

EVENTOS Y MÁS...

ÚNASE A NOSOTROS EN EL REZO DEL ROSARIO (BILINGÜE)

¡TODAS LAS EDADES SON BIENVENIDOS!

14 de octubre a las 11am en el Jardín de Meditación de Santa Ana (en caso de lluvia se rezará en la iglesia)

"Corramos hacia María y, como sus pequeños hijos, arrojémonos en sus brazos con perfecta confianza."
~ San Pedro Francisco de Sales



SACRAMENTO DE LA RECONCILIACIÓN

Con cita previa en el Centro Parroquial de lunes a jueves de 10 a.m. a 12 p.m. o sábado antes de la misa de vigilia.



COMPRE CON FASCIA'S Y APOYE NUESTRA PARROQUIA

Obtenemos una parte de todas las ventas por compras en la tienda y en línea los viernes hasta el 10 de noviembre de 2023.

Nuestro código de recaudación de fondos es **FUN\$HOPFOSA23**

Todos los pedidos en línea DEBEN tener este código ingresado en la sección Order Notes para recibir crédito. En la tienda, simplemente muestra o menciona el código al finalizar la compra.

Patrocinado por "Friends of St. Anne"

ADMINISTRACIÓN: TIEMPO, TALENTO Y TESORO

- Colecta del 24 - 30 de septiembre
 - Ofrenda 8,280.00
 - En línea 115.00
 - Escuelas primaria 2,925.00 (HOPES)

Para donaciones en línea vaya a allsaintswthy.org y haga clic en el enlace Online Giving para mantenerse al día con el ofertorio. Es seguro, rápido y fácil.

¡Estamos muy agradecidos por sus donaciones y ofrendas recibida!



DESAYUNO PARA RECAUDACIÓN DE FONDOS A BENEFICIO DE "ABRIGOS PARA NIÑOS"

PATROCINADO POR

**Los Caballeros de Colón
Concilio Sheridan #24**

Ayúdenos a mantener abrigados a nuestros niños este invierno.

Salón de la iglesia
San Francisco Javier
109 Washington Street

Domingo 8 de octubre de 2023 de 8 a. m. a 12 p. m.

Todo el dinero recaudado por el consejo se utilizará para comprar abrigos.
Entrada: \$10 por adulto
12 años y menores son Gratis.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Mark al 203.558.2234.



INSCRIPCIONES PARA LA CONFIRMACIÓN

ASIENTOS LIMITADOS - ESTUDIANTES DE 14 a 16 AÑOS
Sólo para hijos de feligreses Registrados. Favor de registrarse con anticipación. Los formularios están disponible en la oficina parroquial y en la entrada de la iglesia. Este es un programa de **DOS AÑOS**, sin excepciones. Actualmente aceptaremos inscripciones solo para el grupo de Año 1.

FECHAS DE INSCRIPCIÓN:

**8:30AM a 2:00PM en el Centro Pastoral
Domingo 15 de octubre y
Sábado 21 de octubre**

**NO SE ACEPTARÁN INSCRIPCIONES DESPUÉS DEL
21 DE OCTUBRE**

- ~ Tanto los padres como el joven deben estar presentes en el momento de la inscripción, sin excepciones.
- ~ Costo de \$35 cobrado al momento de la inscripción.
- ~ Se requiere una copia del certificado de bautismo y primera comunión al registrarse. No se le permitirá registrarse sin estos documentos.
- ~ Clases del Año I comienza el domingo 5 de nov. de 2023.
- ~ La nueva clase entrante se reunirá todos los domingos de 8:30 a.m. hasta las 11:30 a.m., asistir a la Santa Misa y sentarse con el Programa de Confirmación. No se permiten teléfonos móviles ni dispositivos electrónicos.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con David Rivera y Kimberly Annette Pabey-Rivera en:
AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com

Intención de oración del Papa Francisco para octubre

Para el Sínodo

Oremos por la Iglesia, para que adopte la escucha y el diálogo como estilo de vida a todos los niveles, y se deje guiar por el Espíritu Santo hacia las periferias del mundo.

PANCAKE BREAKFAST FUNDRAISER
TO BENEFIT



SPONSORED BY
THE KNIGHTS OF COLUMBUS
SHERIDAN COUNCIL #24

PLEASE HELP US KEEP OUR CHILDREN
WARM THIS WINTER

St. Francis Xavier Church Hall
109 Washington St
Sunday, October 8, 2023 8am – 12pm

All of the monies collected by the council will be used to purchase coats.
Tickets: \$10 per adult
12 years old & under are Free
Any questions contact Mark at 203.558.2234



LITTLE SISTERS OF THE POOR
ST. JOSEPH'S RESIDENCE

SERVICE & VOCATIONAL DISCERNMENT WEEKEND

October 20-22 – For single Catholic women 18-35.
Little Sisters of the Poor/St. Joseph's Residence in Enfield.

SHOP WITH FASCIA'S AND SUPPORT OUR PARISH

We earn a share of all sales from in-store and online purchases on Fridays through November 10, 2023. Our fundraising code is **FUN\$HOPFOSA23**

All online orders **MUST** have this code entered in the Order Notes section to receive credit. In store, simply show or mention the code at checkout. *Sponsored by "Friends of St. Anne"*



All Saints Gift Shop is open Saturdays after the 6:00 p.m. Mass and Sundays after all masses. Stop by for all your religious needs. Entrance can be accessed from the parking lot at the rear of the Shrine of St. Anne Church.



SACRAMENT OF THE ANOINTING OF THE SICK DURING MASS

ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS PARISH
SHRINE OF SAINT ANNE

SATURDAY, OCTOBER 14, 2023
AT 12NOON

All who are sick, elderly, facing surgery, or seeking the gift of God's healing are welcome to participate. Please call the office to register.

SACRAMENTO DE LA UNCIÓN DE LOS ENFERMOS DURANTE LA MISA

PARROQUIA ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS
SANTUARIO DE SANTA ANA

SÁBADO, 14 DE OCTUBRE DE 2023
A LAS 12 DEL MEDIODÍA

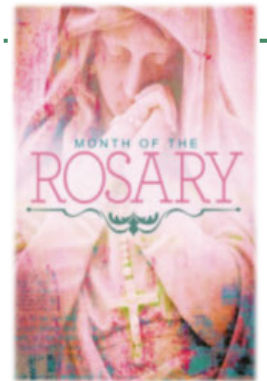
Todos los que están enfermos, ancianos, que se enfrentan a una cirugía o que buscan el don de la curación de Dios son bienvenidos a participar. Por favor llame a la oficina

JOIN US IN PRAYING THE ROSARY
(BILINGUAL)
ALL AGES WELCOME!

October 14th at 11:00AM
Shrine of Saint Anne

St. Anne Meditation Garden (in case of rain, rosary will be prayed indoors)

"Let us run to Mary, and, as her little children, cast ourselves into her arms with a perfect confidence." ~ St. Francis de Sales



Stoll's Pharmacy
 Se habla Español
 Home and Office Delivery
 Most insurance accepted
 185 Grove Street, Waterbury, CT
 203-675-0199 • www.StollsPharmacy.com

Liberty Tax Service
 Friendly Accurate Guaranteed
Carmen Fontanez
 Tax Pro
 Se Habla Español
 345 West Main St. • Waterbury • 203-757-5737
 carmen.fontanez@mainstreetnct.com | Gladys@mainstreetnct.com

Auto & Home Insurance
 Accident & Health Insurance
Gladys Roche
 Licensed & Certified Broker
 access health CT

Zoe Realty
 REAL ESTATE AGENT
 Hablo Español
 Full Service Realty
 860-770-5306
 SoldbyZoeCT@gmail.com
 www.SoldbyZoe.com

COMMERCIAL CONNECTION LLC
 REAL ESTATE SERVICES
 Retail • Industrial • Commercial
 Sales & Leasing
203-596-7777
 PO BOX 830
 MIDDLETURY, CT 06762
John Famiglietti
 johncommercialre.com • www.Commercial-RE.com

AD CREATOR STUDIO
 Instantly create and purchase an ad with
 4lpi.com/adcreator

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

AD CREATOR STUDIO
 Instantly create and purchase an ad with
 4lpi.com/adcreator

Valerie R. Leo - D. Scott Griffith - Daniel H. Woods
 ~Licensed Funeral Directors~
WOODTICK MEMORIAL FUNERAL HOME
 "The Difference is Service"
 203-879-3918
 420 Woodtick Road
 Wolcott
 www.woodtickmemorial.com

Bergin Funeral Home
 203-753-0683
 290 East Main Street
 Waterbury
 www.berginfuneralhome.com

TYNAN & IANNONE ATTORNEYS AT LAW
Mark Iannone
 (203) 879-1431
 250 Wolcott Road, Wolcott, CT 06716
 www.tilawct.com

Bellemare Tree Service
 203-723-1199
 A Family Owned Business
 Prompt Professional Service
 Military & Senior Discount | All we do is tree work.
 Arborist License #S-5461 • Fully Insured
 Mention this ad and get 10% OFF
 www.bellemartreeservice.com

Bellemare Tree Service
 203-723-1199
 A Family Owned Business
 Prompt Professional Service
 Military & Senior Discount | All we do is tree work.
 Arborist License #S-5461 • Fully Insured
 Mention this ad and get 10% OFF
 www.bellemartreeservice.com

Thomas Family Diner
 Everything FRESH & MADE to order
 Open Everyday
 Serving American & Latino
 Specials All Weekend
 381 S MAIN ST • THOMASTON
 (860) 283-5507
 Thomastonfamilydiner

YADY & FRED'S
 EXPERIENCED BARBERS & STYLISTS FOR ALL AGES
 Parishioners
 1946 E MAIN ST, WATERBURY
 203-232-7380 CLOSED SUNDAYS

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust
 Burglary • Flood Detection
 Fire Safety • Carbon Monoxide
 833-287-3502

girls inc.
 We're closing in on 100 years of serving girls in our community!
 Are you a Waterbury Girls Club (prior to 1990) or Girls Inc. of Greater Waterbury Alum?
 Connect with us at alum@girlsincwv.org or 203-756-4638 and share your inspiring story!
 Look for exclusive Alumnae programs kicking off this Spring/Summer!

ACCSC
BUILD YOUR FUTURE
 WITH IMTI AND GET YOUR CAREER IN GEAR!
 Apprenticeship
 Electrical, HVAC, Plumbing
 • Lowest tuition of any private technical school in Connecticut.
 • Day and evening classes available.
 • Financial aid to those who qualify
 • Class size limited to 20
 233 Mill St, Waterbury • 203-753-7910 • imti.edu

M.J. FAHY & SONS, INC.
 203-574-4808
 PLUMBING AND HEATING CONTRACTORS
 INDUSTRIAL • COMMERCIAL • RESIDENTIAL
 FIRE PROTECTION
 20 Judd St., Waterbury • www.mjfahy.com

CT HALAL LIVE POULTRY & MEAT MARKET
 Vendemos Pollo, Pato, Cordero, Chivo, Carne de res y Huevo
 ¡TODO FRESCO!
 PREPARADOS EL MISMO DIA
 OPEN 7 DAYS 8AM TO 6PM
 860-242-6777 • 113 Homer St., Waterbury

LAW OFFICE OF EUGENE L. DEFONZO PC
 WATERBURY, CT
PERSONAL INJURY

Franciscan Ever There Care
 Providing Non-Medical In-Home Care
 Light Housekeeping, Cooking, Errands,
 Hands On Care, 24 Hours Care
 203-630-2881
 www.franciscanetc.org
 Hablamos Español

SUPPORT OUR PARISH

Andy's Oil Service, Inc.
 DOMESTIC & COMMERCIAL HEATING OILS
 Diesel Fuel • Kerosene • Gasoline • Heating & Air Conditioning
 Sales • Service • Installation | Electricity Supplier
 329 Walnut Street, Waterbury, CT 06704 • Tel: (203) 756-8969
 Visit our website: www.andysoil.com

DRIVE THIS BUS!
 Get started on your driving career now
 • Paid Training classes
 • Benefits including paid time off and life insurance
 • Part-time schedule
 • Same holidays and vacations as your school aged children
 • And much more!
 www.all-startransportation.com/careers
 AllStarBusCT
 or call us: 203-753-8366 to get started now!
ALL-STAR TRANSPORTATION
 Serving Waterbury Schools since 2008

LET'S GROW YOUR BUSINESS
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!
CONTACT ME Robin Ungaro
 rungaro@4LPi.com
 (800) 477-4574 x6447

SHORT STAFFED?
 Place an ad here to find new local talent for your business.
CALL 800-477-4574

Salvatore Law Group
PASQUALE M. SALVATORE ESQ.
 MANAGING PARTNER
 Over two decades of legal experience
 CRIMINAL • LAND USE
 FAMILY LAW • PERSONAL INJURY
 REAL ESTATE • PROBATE
 OFFICE: 203-578-0240 CELL: 203-510-2174
 Email: P.salvatore@salvatorelawgroup.com
 www.SalvatoreLawGroup.com | 378 Chase Ave, Waterbury CT 06704
 Member of CT, NY, and Waterbury Bar Assoc and CIABA

Franciscan Ever There Care
 Providing Non-Medical In-Home Care
 Light Housekeeping, Cooking, Errands,
 Hands On Care, 24 Hours Care
 203-630-2881
 www.franciscanetc.org
 Hablamos Español

RESULTS YOU CAN TRUST
LAW OFFICES OF JAMES A. WELCOME
IMMIGRATION WORK INJURY AUTO ACCIDENT
 (203) 753-7300 | welcomelawfirm.com
 ABOGADO DE INMIGRACION, LESIONES LABORALES Y ACCIDENTES DE AUTO.
 ¡HABLAMOS ESPAÑOL!
 WATERBURY • TORRINGTON • NORWALK • DANBURY • WEST HARTFORD

McAlLEN CONSTRUCTION, INC.
 WE HAVE BEEN IN BUSINESS OVER 26 YEARS, AND IT IS OUR COMMITMENT TO PROVIDE QUALITY SERVICE AND WORKMANSHIP AT COMPETITIVE PRICING.
 Utility Construction, General Contracting, New Construction, Remodeling, All-Phase Carpentry, Complete Site Work, Water Main, Sewer Work, Septic Systems & Repair, Snowplowing
 203-758-3474 • 170 Scott Road, Suite 1 - Prospect, CT 06712
 info@mcalleconstruction.com • www.mcalenconstruction.com

FREE AD DESIGN
 with purchase of this space
CALL 800-477-4574

Because everyday is precious.
 Make the most of your moments with hospice at home.
 Visit trinityhealthofne-at-home.org to learn more
Trinity Health
 Of New England | At Home

RG TREE SERVICES LLC
 High Quality Professional Tree Service - Tree removal all year around
 With more than 20 years experience serving Waterbury & all of CT.
 MULCHING - WEEDING
 HAULING DEBRIS - GARDENING
 YARD CLEANUPS - TREE REMOVAL
 HEDGE TRIMMING
RAUL GARCIA
 203-509-7531

Dance Directors: Jacqueline Downs - Emily Summa
Sunshine Dance Center
 Join us for Summer Fun
 BALLET • TAP • JAZZ • POINTE • AERO • HIP HOP • ADULT FITNESS
203-755-0511
 451 Meriden Rd., Suite 6 Waterbury, CT 06705
 www.sunshinedancecenter.com

STANLEY'S AUTO BODY
 Don't let your choice of repair shop be your second accident
 2070 Baldwin Street 203-756-1562
 www.stanleysautobody.com